

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ ៣៩៦១ ព.ណ.កណ.ប

ថ្ងៃអង្គារ ៣កើត ខែឧសភា ឆ្នាំ រោច ២៥៦៤
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ៣ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ២០២៤

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធាន ក្រុមហ៊ុន ហ័ន យ៉ា ហ៊ី ចុន (ខេមបូឌា) ក្រេឌីត ឯ.ក

កម្មវត្ថុ: ការកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខរបស់ ក្រុមហ៊ុន BYD ម៉ាក “BYD” របស់ ក្រុមហ៊ុន ហ័ន យ៉ា ហ៊ី ចុន (ខេមបូឌា) ក្រេឌីត ឯ.ក ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

- យោង: - មាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១ នៃច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
- លិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ ក្រុមហ៊ុន BYD COMPANY LIMITED ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០២៤
 - លិខិតរបស់ ក្រុមហ៊ុន ហ័ន យ៉ា ហ៊ី ចុន (ខេមបូឌា) ក្រេឌីត ឯ.ក ចុះថ្ងៃទី២០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០២៤
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាក លេខចុះបញ្ជី M /1575057 ចុះថ្ងៃទី១៦ ខែឧសភា ឆ្នាំ២០២២។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មឯកភាពកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខរបស់ ក្រុមហ៊ុន BYD ម៉ាក “BYD” របស់ ក្រុមហ៊ុន ហ័ន យ៉ា ហ៊ី ចុន (ខេមបូឌា) ក្រេឌីត ឯ.ក ដែលទទួលបានពី ក្រុមហ៊ុន BYD COMPANY LIMITED ដូចមានចែងក្នុងលិខិតប្រគល់សិទ្ធិនាំចូលផ្តាច់មុខរបស់ម្ចាស់ម៉ាកដែលក្រសួងបានតម្កល់ទុករួចហើយ ។

លិខិតកត់ត្រា និងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះមានសុពលភាព ០២ (ពីរ) ឆ្នាំ ដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខា ហើយអាចនឹងត្រូវបាត់បង់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិវិញមុនកាលបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ប្រសិនបើមានការជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់សិទ្ធិពី ក្រុមហ៊ុន BYD COMPANY LIMITED ដែលជាម្ចាស់ម៉ាក ។

ចាប់ពីក្រោយរយៈពេល ៩០ (កៅសិប) ថ្ងៃ គិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាលើលិខិតកត់ត្រា និងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះអ្នកទទួលសិទ្ធិស្របច្បាប់មានសិទ្ធិប្តឹងទៅអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ដើម្បីចាត់វិធានការរារាំងទំនិញដែលនាំចូលស្របច្បាប់។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតផ្តាច់មុខនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានា ហើយត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន។

ចម្លងជូន

- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរធិបតី ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម វង្សី វិស្សត ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ
- រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង និងហ្វ្រែបការក្រុងបន្ទំ (ក.ប.ប)
- អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
- អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ជម្រាបជូន ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
រដ្ឋលេខាធិការ

អ៊ុក-ប្រថា

SOK/4801

ម៉ូដែលគ្រោងសិទ្ធិផ្តាច់មុខ ម៉ាក BYD

លេខរាង	ម៉ូដែល
1	BYD TANG EV
2	BYD TANG DM-i
3	BYD TANG DM-p
4	BYD HAN EV
5	BYD HAN DM-i
6	BYD HAN DM-p
7	BYD QIN PLUS DM-i
8	BYD QIN PLUS EV
9	BYD SONG L EV
10	BYD SONG PRO DM-i
11	BYD YUAN PLUS EV
12	BYD YUAN UP EV
13	BYD YUAN PRO EV
14	BYD SONG PLUS DM-i
15	BYD SEAGULL
16	BYD FRIGATE 07
17	BYD SEAL
18	BYD SEAL DM-i
19	BYD DESTROYER 05
20	BYD DOLPHIN
21	BYD e2
22	BYD SONG PLUS EV
23	BYD ATTO 3
24	BYD SEAL 5
25	BYD SEAL 6
26	BYD SEAL7
27	BYD SEAL9
28	BYD SEALION 2
29	BYD SEALION 5
30	BYD SEALION 6
31	BYD SEALION 7
32	BYD SEALION 9
33	BYD SHARK 6
34	BYD QIN L EV
35	BYD QIN L DM-i
36	BYD KING
37	BYD KING L



Handwritten signature in blue ink.



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ ៣៩ ២២ ព.ណ.កណ.ប

ថ្ងៃ អង្គារ ៣ កើត ខែ មីនា ឆ្នាំ ពោធិ៍សាត់ ព.ស. ២៥៦៨
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ៣ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០២៤

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធាន ក្រុមហ៊ុន អេសអិលខេអេច (ខេមបូឌា) ឯ.ក

កម្មវត្ថុ: ការកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលថយន្ត ម៉ាក “ NETA ” របស់
ក្រុមហ៊ុន អេសអិលខេអេច (ខេមបូឌា) ឯ.ក ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

- យោង: មាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១ នៃច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
- លិខិតស្នើសុំរបស់ ក្រុមហ៊ុន អេសអិលខេអេច (ខេមបូឌា) ឯ.ក ចុះថ្ងៃទី ៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០២៤
 - លិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ក្រុមហ៊ុន Hozon New Energy Automobile Co., Ltd ចុះថ្ងៃទី ២៩ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០២៤
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាក លេខចុះបញ្ជី M/១៦៩២៤៧០/២៤ ចុះថ្ងៃទី ២៦ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០២៤។

តបតាមកម្មវត្ត និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុនថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មឯកភាពកត់ត្រា
ទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលថយន្ត ពាក់ម៉ាកខាងលើ របស់ ក្រុមហ៊ុន អេសអិលខេអេច
(ខេមបូឌា) ឯ.ក ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលទទួលបានពី ក្រុមហ៊ុន Hozon New Energy Automobile Co., Ltd ដូច
មានចែងក្នុងលិខិតប្រគល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខដែលក្រសួងបានតម្កល់ទុករួចហើយ។

លិខិតកត់ត្រា និងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះមានសុពលភាពត្រឹមថ្ងៃទី៣០ ខែសីហា ឆ្នាំ២០២៥ ដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃចុះ
ហត្ថលេខា ហើយអាចនឹងត្រូវបាត់បង់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិមុនកាលបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ប្រសិនបើមានការជូនដំណឹងអំពី
ការបញ្ចប់សិទ្ធិពី ក្រុមហ៊ុន Hozon New Energy Automobile Co., Ltd ដែលជាម្ចាស់ម៉ាក។

ចាប់ពីក្រោយរយៈពេល៩០(កៅសិប)ថ្ងៃ គិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាលើលិខិតកត់ត្រានិងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះ អ្នកទទួល
សិទ្ធិស្របច្បាប់មានសិទ្ធិប្តឹងទៅអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ដើម្បីចាត់វិធានការរារាំងទំនិញដែលនាំចូលស្របច្បាប់។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់
សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានា ហើយត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន។

- ចម្លងជូន
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ឧទ្ធរណ៍យ សវនករសហគ្រាស ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - ឧទ្ធរណ៍យ ឯកឧត្តម វង្ស វិស្សក ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ
 - រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ឧទ្ធរណ៍យ ឯកឧត្តម អភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
 - ឧទ្ធរណ៍យ ឯកឧត្តម អគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
 - អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង
 - និងបុគ្គលិកការពារក្នុងបន្ទី (ក.ប.ប)
 - អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
 - អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
 - ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ



អ៊ុក-ប្រថា

ម៉ូដែលថេយឡូក្រាមសិទ្ធិផ្តាច់មុខ ហ៊ុក NETA

លេខរៀង	ម៉ូដែល
១	NETA AYA
២	NETA U
៣	NETA X
៤	NETA S
៥	NETA GT
៦	NETA L
៧	NETA S SHOOTING BREAK VERSION



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ ៤១០៦ ព.ណ.កណ.ប

ថ្ងៃពុធ ១១ កើត ខែ មីនា ឆ្នាំ ពោធិសែត ព.ស.២៥៦៤
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១១ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០២៤

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធាន ក្រុមហ៊ុន ជីប ម៉ុង គ្រុប



កម្មវត្ថុ: ការបន្តសុពលភាពកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលប្រេងឆាម៉ាក ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា របស់ក្រុមហ៊ុន **ជីប ម៉ុង គ្រុប**។

- យោង:**
- មាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១ នៃច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
 - លិខិតរបស់ក្រុមហ៊ុន **ជីប ម៉ុង គ្រុប** ចុះថ្ងៃទី ១៧ ខែតុលា ឆ្នាំ២០២៤
 - លិខិតកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខលេខ ០៣៥៨ ព.ណ កសប ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែមករា ឆ្នាំ២០២៣
 - លិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ក្រុមហ៊ុន Thai Vegetable Oil Public Company Limited ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២៤
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាក លេខចុះបញ្ជី KH/៦៤៥៦៩/១៧ ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០១៧។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មឯកភាពបន្តសុពលភាពកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលប្រេងឆាម៉ាកពាក់ម៉ាកខាងលើក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជារបស់ក្រុមហ៊ុន **ជីប ម៉ុង គ្រុប** ដែលទទួលបានពីក្រុមហ៊ុន Thai Vegetable Oil Public Company Limited ដូចមានចែងក្នុងលិខិតប្រគល់សិទ្ធិនាំចូលផ្តាច់មុខរបស់ម្ចាស់ម៉ាកដែលក្រសួងបានតម្កល់ទុករួចហើយ។

លិខិតបន្តការកាត់ត្រានេះ មានសុពលភាពគិតចាប់ពីថ្ងៃទី៣១ ខែមករា ឆ្នាំ២០២៥ ដល់ថ្ងៃទី១៥ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០២៦ ហើយអាចនឹងត្រូវបានបង់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិវិញមុនកាលបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ប្រសិនបើមានការជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់សិទ្ធិពីក្រុមហ៊ុន Thai Vegetable Oil Public Company Limited ដែលជាម្ចាស់ម៉ាក។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតកាត់ត្រាសិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានា ហើយត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន។

ចម្លងជូន:

- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរធិបតី ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម ផង វិសុត ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- អគ្គនាយកដ្ឋានការពាររដ្ឋាករហ្វូហ្វាស៍ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង និងហ្វ្រែបកាត់ក្លែងបន្លំ (ក.ប.ប)
- អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
- អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ជម្រាបជូនក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
រដ្ឋលេខាធិការ



[Handwritten signature]

អ៊ុក-ប្រថា

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ




ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម


លេខ ៤១៥៩ ព.ណកណដ

ថ្ងៃ ១៣ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០២៤
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៦ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ២០២៤

**ជម្រាបជូន
លោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ពន្លឺ អលឡារ**

កម្មវត្ថុ: ការធ្វើមោឃភាពលើលិខិតបន្តសុពលភាពកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ លេខ០១៥១ ព.ណ កសប ចុះថ្ងៃទី១២ ខែមករា ឆ្នាំ២០២៤ របស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម លើផលិតផលបីចេង ពាក់ម៉ាក  របស់ ក្រុមហ៊ុន **ពន្លឺ អលឡារ** ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

- យោង:** ច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
- ប្រកាសស្តីពី នីតិវិធីបញ្ជាក់ និងការកត់ត្រាលិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខក្នុងការប្រើប្រាស់ម៉ាក លេខ ០១១៧ ព.ណ កសប.ប្រក ចុះថ្ងៃទី២៥ ខែមិថុនា ឆ្នាំ២០២១
 - លិខិតលេខ ០១៥១ ព.ណ កសប ចុះថ្ងៃទី១២ ខែមករា ឆ្នាំ២០២៤ របស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
 - លិខិតរបស់ក្រុមហ៊ុន ECHELON INVESTMENT CO., LTD. ចុះថ្ងៃទី៣១ ខែតុលា ឆ្នាំ២០២៤
 - លិខិតមោឃភាពរបស់ក្រុមហ៊ុន THAI FERMENTATION INDUSTRY CO., LTD. ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែតុលា ឆ្នាំ២០២៤
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាកសាជាថ្មី លេខចុះបញ្ជី KH/១៧៧៥១/០៣ ចុះថ្ងៃទី១០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២២។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានជ្រាបថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មបានទទួលលិខិត ជូនដំណឹងស្តីពីការបញ្ចប់ការប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ក្រុមហ៊ុន THAI FERMENTATION INDUSTRY CO., LTD. ចុះថ្ងៃទី១៨ ខែតុលា ឆ្នាំ២០២៤ និងលិខិតស្នើសុំរបស់ក្រុមហ៊ុន ECHELON INVESTMENT CO., LTD. ចុះថ្ងៃទី៣១ ខែតុលា ឆ្នាំ២០២៤ លើផលិតផលបីចេង ពាក់ម៉ាក  របស់ក្រុមហ៊ុន **ពន្លឺ អលឡារ** ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

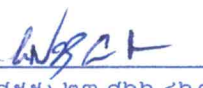
យោងប្រការ១៣ នៃប្រកាសស្តីពីនីតិវិធីបញ្ជាក់ និងការកត់ត្រាលិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខក្នុងការប្រើប្រាស់ម៉ាក ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មសម្រេចមោឃភាពលើលិខិតបន្តសុពលភាពកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ លេខ០១៥១ ព.ណ កសប ចុះថ្ងៃទី១២ ខែមករា ឆ្នាំ២០២៤ របស់ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ជូនក្រុមហ៊ុន **ពន្លឺ អលឡារ** ក្នុងការប្រើប្រាស់ម៉ាក សម្រាប់ការនាំចូល និងចែកចាយផលិតផលបីចេងនៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន។

- ចម្លងជូន:**
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរធិបតី ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម រដ្ឋមន្ត្រី វិស្វក ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអគ្គនាយកស្ថាប័ន ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
 - អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង និងបង្ការការក្លែងបន្លំ (ក.ប.ប)
 - អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
 - អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
 - ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ជម្រាបជូនក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
រដ្ឋលេខាធិការ

អ៊ុក ប្រថា



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ ៣៧៤ ព.ណក.ណល

ថ្ងៃ ៥ ខែ ៣១ ឆ្នាំ ២០២៤
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៤ ខែ ៥ ឆ្នាំ ២០២៤

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធាន ក្រុមហ៊ុន កុចទំរំ តើហ្វឹក ហ្វារមេដ ឯ.ក

កម្មវត្ថុ: ការកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលចំណីអាហារសម្រាប់ទារក ផលិតផលទឹកដោះគោម្សៅ ទឹកដោះគោរ ទឹកដោះពពែម្សៅ ផ្លែឈើកិនដេញដូរក្នុងកែវ ផ្លែឈើកិនដេញដូរក្នុងកញ្ចប់ប៊ីត យ៉ាអូរដេញដូរក្នុងកែវ យ៉ាអូរដេញដូរក្នុងកញ្ចប់ប៊ីត នំដេញដូរក្នុងកញ្ចប់ អាហារកិនពីបន្លែសាច់ដេញដូរក្នុងកញ្ចប់ និងដេញដូរក្នុងកែវ និងបង្កើតគ្រាប់ធញ្ញជាតិ ម៉ាក "BABYBIO" ក្នុងជំពូក៥ ជំពូក២៩ និងជំពូក៣០ របស់ ក្រុមហ៊ុន កុចទំរំ តើហ្វឹក ហ្វារមេដ ឯ.ក ក្នុង ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

- យោង: - មាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១ នៃច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
- លិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ ក្រុមហ៊ុន VITAGERMINE ចុះថ្ងៃទី១៥ ខែតុលា ឆ្នាំ២០២៤
- លិខិតរបស់ ក្រុមហ៊ុន កុចទំរំ តើហ្វឹក ហ្វារមេដ ឯ.ក ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០២៤
- វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាក លេខចុះបញ្ជី M/១២៨៣៣២៥/១៧ ចុះថ្ងៃទី២៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មឯកភាពកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលចំណីអាហារសម្រាប់ទារក ផលិតផលទឹកដោះគោម្សៅ ទឹកដោះគោរ ទឹកដោះពពែម្សៅ ផ្លែឈើកិនដេញដូរក្នុងកែវ ផ្លែឈើកិនដេញដូរក្នុងកញ្ចប់ប៊ីត យ៉ាអូរដេញដូរក្នុងកែវ យ៉ាអូរដេញដូរក្នុងកញ្ចប់ប៊ីត នំដេញដូរក្នុងកញ្ចប់ អាហារកិនពីបន្លែសាច់ដេញដូរក្នុងកញ្ចប់ និងដេញដូរក្នុងកែវ និងបង្កើតគ្រាប់ធញ្ញជាតិ ពាក់ម៉ាកខាងលើក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជារបស់ ក្រុមហ៊ុន កុចទំរំ តើហ្វឹក ហ្វារមេដ ឯ.ក ដែលទទួលបានពី ក្រុមហ៊ុន VITAGERMINE ដូចមានចែងក្នុងលិខិតប្រគល់សិទ្ធិនាំចូលផ្តាច់មុខរបស់ម្ចាស់ម៉ាកដែលក្រសួងបានតម្កល់ទុករួចហើយ។

លិខិតកាត់ត្រា និងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះមានសុពលភាពត្រឹមថ្ងៃទី ០២ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០២៥ ដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខា ហើយអាចនឹងត្រូវបាត់បង់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិវិញមុនកាលបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ប្រសិនបើមានការជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់សិទ្ធិពី ក្រុមហ៊ុន VITAGERMINE ដែលជាម្ចាស់ម៉ាក។

ចាប់ពីក្រោយរយៈពេល ៩០ (កៅសិប)ថ្ងៃ គិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាលើលិខិតកាត់ត្រា និងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះ អ្នកទទួលសិទ្ធិស្របច្បាប់មានសិទ្ធិប្តឹងទៅអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ដើម្បីចាត់វិធានការរារាំងទំនិញដែលនាំចូលស្របគ្នា។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតផ្តាច់មុខនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានា ហើយត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន។

- ចម្លងជូន
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរធិបតី ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម វង្ស វិស្សត ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ
រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអគ្គបណ្ឌិតសភាការពារ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង
និងបង្ការការក្លែងបន្លំ (ក.ប.ប)
- អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
- អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ

ជម្រាបជូន ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
រដ្ឋបាលជាតិ
អ៊ុក-ប្រថា
[Signature]

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ ៤១៩៩ ព.ណកណស

ថ្ងៃព្រហស្បតិ៍ ៣ រោច ខែ បុស្ស ឆ្នាំ ពោធិ៍សាត់ ព.ស.២៥៦៧
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៤ ខែ ខែ ឆ្នាំ ២០២៤

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន **ធីអ៊ីអិម ក្រេឌីខ អិម&អ៊ី ប្រធាន**

កម្មវត្ថុ: ការកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលឧបករណ៍ពន្លត់អគ្គិភ័យ ឧបករណ៍ដំឡើងសម្រាប់ពន្លត់អគ្គិភ័យ ឧបករណ៍ប្រើប្រាស់ជាមួយរថយន្តអគ្គិភ័យ ស្បែកជើងសម្រាប់ការពារភ្លើង សម្លៀកបំពាក់សម្រាប់ការពារភ្លើង និងឧបករណ៍រារាំងភ្លើងម៉ាក **SRI** របស់ក្រុមហ៊ុន **ធីអ៊ីអិម ក្រេឌីខ អិម&អ៊ី ប្រធាន** ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

- យោង:-**
- មាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១ នៃច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
 - លិខិតស្នើសុំរបស់ក្រុមហ៊ុន **ធីអ៊ីអិម ក្រេឌីខ អិម&អ៊ី ប្រធាន** ចុះថ្ងៃទី ២៧ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២៤
 - លិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ក្រុមហ៊ុន STELL RECOM INDUSTRIES SDN. BHD. ចុះថ្ងៃទី ២៥ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២៤
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាកសាជាថ្មី លេខចុះបញ្ជី KH/៦៦០១០/១៧ ជំពូក ៩ ចុះថ្ងៃទី ០៣ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៨។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មឯកភាពកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលឧបករណ៍ពន្លត់អគ្គិភ័យ ឧបករណ៍ដំឡើងសម្រាប់ពន្លត់អគ្គិភ័យ ឧបករណ៍ប្រើប្រាស់ជាមួយរថយន្តអគ្គិភ័យ ស្បែកជើងសម្រាប់ការពារភ្លើង សម្លៀកបំពាក់សម្រាប់ការពារភ្លើង និងឧបករណ៍រារាំងភ្លើង ពាក់ម៉ាកខាងលើ របស់ក្រុមហ៊ុន **ធីអ៊ីអិម ក្រេឌីខ អិម&អ៊ី ប្រធាន** ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលទទួលបានពីក្រុមហ៊ុន STELL RECOM INDUSTRIES SDN. BHD. ដូចមានចែងក្នុងលិខិតប្រគល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខដែលក្រសួងបានតម្កល់ទុករួចហើយ។

លិខិតកត់ត្រា និងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះមានសុពលភាពដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខា រហូតដល់ថ្ងៃទី ២៤ ខែសីហា ឆ្នាំ២០២៦ ហើយអាចនឹងត្រូវបាត់បង់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិមុនកាលបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ប្រសិនបើមានការជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់សិទ្ធិពីក្រុមហ៊ុន STELL RECOM INDUSTRIES SDN. BHD. ដែលជាម្ចាស់ម៉ាក។

ចាប់ពីក្រោយរយៈពេល ៩០(កៅសិប)ថ្ងៃ គិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាលើលិខិតកត់ត្រានិងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះ អ្នកទទួលសិទ្ធិស្របច្បាប់មានសិទ្ធិប្តឹងទៅអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ដើម្បីចាត់វិធានការរារាំងទំនិញដែលនាំចូលស្របគ្នា។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតកត់ត្រាសិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានា ហើយត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន ។

- ចម្លងជូន:-**
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរលោក **ហ៊ុន ម៉ាណែត** នាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម **ផ្សារ ស្រែក** ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម **អភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា** ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម **អគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន** ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
 - អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង និងបង្ក្រាបការក្លែងបន្លំ (ក.ប.ប)
 - អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
 - អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
 - ឯកសារ កាលប្បវត្តិ

ឯកឧត្តម **ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម**
លេខាធិការ

អ៊ុក-ប្រថា

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ៣៧០៧ ព.ណកស.ប

ថ្ងៃទី ២២ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០២២
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៩ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០២២

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធាន ក្រុមហ៊ុន តូយ៉ូតា (ខេមបូឌា)

កម្មវត្ថុ: ការបន្តសុពលភាពកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើយានយន្ត និងគ្រឿងបន្លាស់ម៉ាក "COROLLA", "HIACE", "COASTER", "LANDCRUISER", "HILUX" និង "CAMRY" ដែលមានភ្ជាប់ម៉ូដែលមកជាមួយ ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា របស់ក្រុមហ៊ុន តូយ៉ូតា (ខេមបូឌា) ។

- យោង: - មាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១ នៃច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
- លិខិតបន្តរបស់ក្រុមហ៊ុន តូយ៉ូតា (ខេមបូឌា) ចុះថ្ងៃទី ១៧ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២៤
 - លិខិតកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខលេខ ០៤៣៥ ព.ណ កសប ចុះថ្ងៃទី ០៦ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២៣
 - លិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ក្រុមហ៊ុន TOYOTA JIDOSHA KABUSHIKI KAISHA (TOYOTA MOTOR CORPORATION) ចុះថ្ងៃទី ២២ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០២២
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាកសាជាថ្មី លេខចុះបញ្ជី KH/១៩៤៨/៩២ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២២
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាកសាជាថ្មី លេខចុះបញ្ជី KH/១៩៤២/៩២ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២២
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាកសាជាថ្មី លេខចុះបញ្ជី KH/១៩៤១/៩២ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២២
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាកសាជាថ្មី លេខចុះបញ្ជី KH/១៩៤៥/៩២ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២២
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាកសាជាថ្មី លេខចុះបញ្ជី KH/១៩៤៣/៩២ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២២
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាកសាជាថ្មី លេខចុះបញ្ជី KH/១៩៥២/៩២ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២២។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មឯកភាពបន្តសុពលភាពកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើយានយន្ត និងគ្រឿងបន្លាស់ម៉ាកខាងលើ ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា របស់ក្រុមហ៊ុន តូយ៉ូតា (ខេមបូឌា) ដែលទទួលបានពីក្រុមហ៊ុន TOYOTA JIDOSHA KABUSHIKI KAISHA (TOYOTA MOTOR CORPORATION) ដូចមានចែងក្នុងលិខិតប្រគល់សិទ្ធិនាំចូលផ្តាច់មុខរបស់ម្ចាស់ម៉ាកដែលក្រសួងបានតម្កល់ទុករួចហើយ។

លិខិតបន្តសុពលភាពកាត់ត្រានេះ មានសុពលភាព ០២ (ពីរ) ឆ្នាំ ដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២៤ ហើយអាចនឹងត្រូវបាត់បង់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិវិញមុនកាលបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ប្រសិនបើមានការជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់សិទ្ធិពីក្រុមហ៊ុន TOYOTA JIDOSHA KABUSHIKI KAISHA (TOYOTA MOTOR CORPORATION) ដែលជាម្ចាស់ម៉ាក។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតផ្តាច់មុខនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានាហើយត្រូវអនុវត្តវិធានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។ អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន ។

- ចម្លងជូន:
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរធិបតី ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម វង្ស វិស្ណុត ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម អភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម អគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
 - អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង និងប្រដាប់ការក្លែងបន្លំ (ក.ប.ប)
 - អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
 - អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
 - ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ជម្រាបជូន ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
រដ្ឋលេខាធិការ

អ៊ុក-ប្រថា

បញ្ជី
ម៉ូដែលភ្ជាប់ និងលិខិតកត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិសំបូល និងចែកចាយផ្តល់មុខ
ម៉ាក "TOYOTA"

ល.រ	ឈ្មោះម៉ូដែល "TOYOTA"
1	COROLLA
2	HIACE
3	COASTER
4	LANDCRUISER
5	HILUX
6	CAMRY



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ ៤២៧០ ព.ណ.កណ.ប

ថ្ងៃ ៣៧ ខែ ១០ ឆ្នាំ ២០២៤
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៥ ខែ ២០២៤

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ស្មាដេនារីខ្មែរ សាឡា ក្រេឌីត ឯ.ក

កម្មវត្ថុ: ការកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលគ្រឿងសម្រាលសម្បុរ សាប៊ូកក់សក់ ថ្នាំលាបសក់ ឡេលាបសក់ និងថ្នាំលាបក្រចកម៉ាក Karseell និង TOPHANEDA របស់ក្រុមហ៊ុន ស្មាដេនារីខ្មែរ សាឡា ក្រេឌីត ឯ.ក ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

- យោង:- មាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១នៃច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
- លិខិតស្នើសុំរបស់ក្រុមហ៊ុន ស្មាដេនារីខ្មែរ សាឡា ក្រេឌីត ឯ.ក ចុះថ្ងៃទី ២៩ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២៤
 - លិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ក្រុមហ៊ុន GUANGZHOU CHINCHY COSMETICS CO., LTD. ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០២៤
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាក លេខចុះបញ្ជី KH/៧០៣៧៨/១៩ ចុះថ្ងៃទី ០៩ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៩
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាក លេខចុះបញ្ជី KH/៧១១០៨/១៩ ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៩។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មឯកភាពកាត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផលគ្រឿងសម្រាលសម្បុរ សាប៊ូកក់សក់ ថ្នាំលាបសក់ ឡេលាបសក់ និងថ្នាំលាបក្រចក ពាក់ម៉ាកខាងលើ របស់ក្រុមហ៊ុន ស្មាដេនារីខ្មែរ សាឡា ក្រេឌីត ឯ.ក ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលទទួលបានពីក្រុមហ៊ុន GUANGZHOU CHINCHY COSMETICS CO., LTD. ដូចមានចែងក្នុងលិខិតប្រគល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខដែលក្រសួងបានតម្កល់ទុករួចហើយ។

លិខិតកាត់ត្រា និងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះមានសុពលភាពរយៈពេល ២(ពីរ)ឆ្នាំ ដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខា ហើយអាចនឹងត្រូវបាត់បង់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិមុនកាលបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ប្រសិនបើមានការជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់សិទ្ធិពីក្រុមហ៊ុន GUANGZHOU CHINCHY COSMETICS CO., LTD. ដែលជាម្ចាស់ម៉ាក។

ចាប់ពីក្រោយរយៈពេល ៩០(កៅសិប)ថ្ងៃ គិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាលើលិខិតកាត់ត្រានិងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះ អ្នកទទួលសិទ្ធិស្របច្បាប់មានសិទ្ធិប្តឹងទៅអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ដើម្បីចាត់វិធានការរារាំងទំនិញដែលនាំចូលស្របគ្នា។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតកាត់ត្រាសិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានា ហើយត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន ។

ចម្លងជូន:

- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរធិបតី ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម អៀង សែន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ
- រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
- ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង និងបង្ការការក្លែងបន្លំ (ក.ប.ប)
- អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
- អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
- ឯកសារ កាលប្បវត្តិ



អ៊ុក-ប្រថា



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ ៤២៦៩ ព.ណក.ណ.ណ

ថ្ងៃព្រហស្បតិ៍ ១០ កើត ខែសីហា ឆ្នាំ ២៥៦៤ ព.ស.២៥៦៤
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៥ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០២៤

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ហ្សឺដាង ខាយសាន ម៉ាស៊ីនេរី (ខេមបូឌា) ឯ.ក

កម្មវត្ថុ: លិខិតបន្តបញ្ជាក់អំពីសិទ្ធិផ្តាច់មុខក្នុងការប្រើប្រាស់ម៉ាក  លើផលិតផលម៉ាស៊ីន និងឧបករណ៍ម៉ាស៊ីន ដំណើរការដោយថាមពល របស់ក្រុមហ៊ុន ហ្សឺដាង ខាយសាន ម៉ាស៊ីនេរី (ខេមបូឌា) ឯ.ក ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

- យោង:-
- ច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
 - លិខិតរបស់ក្រុមហ៊ុន ហ្សឺដាង ខាយសាន ម៉ាស៊ីនេរី (ខេមបូឌា) ឯ.ក ចុះថ្ងៃទី ១១ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០២៤
 - លិខិតបញ្ជាក់អំពីសិទ្ធិផ្តាច់មុខក្នុងការប្រើប្រាស់ម៉ាកលេខ ៣៦៤៤ ព.ណ កសប ចុះថ្ងៃទី ៨ ខែធ្នូ ឆ្នាំ ២០២២
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាក លេខចុះបញ្ជី KH/៨០៤១២/២១ ចុះថ្ងៃទី ១៣ ខែមករា ឆ្នាំ ២០២១។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មសូមបញ្ជាក់ជូនលោក/លោកស្រីប្រធានជ្រាបថា តាមរយៈការចុះបញ្ជីម៉ាកដែលមានលេខចុះបញ្ជី KH/៨០៤១២/២១ នៅនាយកដ្ឋានកម្មសិទ្ធិបញ្ញា នៃក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម ក្រុមហ៊ុនរបស់លោក/លោកស្រីបានទទួលសិទ្ធិផ្តាច់មុខក្នុងការប្រើប្រាស់ម៉ាកនេះ ក្នុងការផលិត នាំចូល ចែកចាយ ដាក់តាំង ឬផ្សព្វផ្សាយ ចំពោះទំនិញដែលជាកម្មវត្ថុនៃការចុះបញ្ជីនៅក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ជាស្វ័យប្រវត្តិ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១ នៃច្បាប់ដែលបានយោងខាងលើនេះ។

លិខិតបន្តបញ្ជាក់នេះ មានសុពលភាព ០២(ពីរ)ឆ្នាំ ដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខា ហើយអាចនឹងត្រូវអស់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិវិញមុនកាលបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ក្នុងករណីដែលការចុះបញ្ជីម៉ាកត្រូវបានបាត់បង់សុពលភាពដោយប្រការណាមួយនោះ។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតបញ្ជាក់សិទ្ធិនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានា ហើយត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន។

- ចម្លងផ្តុះ:
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរធិបតី ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម អ៊ុយ វិស្សត ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការរដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តមអគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
 - អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង និងបង្ក្រាបការក្លែងបន្លំ (ក.ប.ប)
 - អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
 - អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
 - ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ជម្រាបជូនក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
រដ្ឋលេខាធិការ

អ៊ុក-ប្រថា

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ



ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

លេខ ៤២៧/១៣.ណ.ក.ណ.ម

ថ្ងៃចាត់ ១០ រោច ខែ សីហា ឆ្នាំ ពស្ស. ២៥៦៤
រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៤ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ២០២៤

ជម្រាបជូន

លោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ថាយឡើ ទេវ៉ា ឯ.ក

កម្មវត្ថុ: ការកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផល មី មីជាស្កា (Pasta) និងគ្រាប់ជី (Chia Seeds) ម៉ាក របស់ក្រុមហ៊ុន ថាយឡើ ទេវ៉ា ឯ.ក ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។

- យោង:- មាត្រា ៣ និងមាត្រា ១១ នៃច្បាប់ស្តីពី ម៉ាក ពាណិជ្ជនាម និងអំពើនៃការប្រកួតប្រជែងមិនស្មោះត្រង់
- លិខិតស្នើសុំរបស់ក្រុមហ៊ុន ថាយឡើ ទេវ៉ា ឯ.ក ចុះថ្ងៃទី ២២ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០២៤
 - លិខិតប្រគល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខរបស់ក្រុមហ៊ុន Chacha Thai Company Limited ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០២៤
 - វិញ្ញាបនបត្រចុះបញ្ជីម៉ាក លេខចុះបញ្ជី KH/៨៥៥៧៤/២១ ចុះថ្ងៃទី ០១ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០២១។

តបតាមកម្មវត្ថុ និងយោងខាងលើ ខ្ញុំសូមជម្រាបលោក/លោកស្រីប្រធានថា ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មឯកភាពកត់ត្រាទទួលស្គាល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខលើផលិតផល មី មីជាស្កា (Pasta) និងគ្រាប់ជី (Chia Seeds) ពាក់ម៉ាកខាងលើ របស់ក្រុមហ៊ុន ថាយឡើ ទេវ៉ា ឯ.ក ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលទទួលបានពីក្រុមហ៊ុន Chacha Thai Company Limited ដូចមានចែងក្នុងលិខិតប្រគល់សិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខដែលក្រសួងបានតម្កល់ទុករួចហើយ។

លិខិតកត់ត្រា និងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះមានសុពលភាពដោយគិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខា រហូតដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០២៦ ហើយអាចនឹងត្រូវបាត់បង់សុពលភាពជាស្វ័យប្រវត្តិក្នុងករណីបរិច្ឆេទផុតកំណត់ខាងលើ ប្រសិនបើមានការជូនដំណឹងអំពីការបញ្ចប់សិទ្ធិពីក្រុមហ៊ុន Chacha Thai Company Limited ដែលជាម្ចាស់ម៉ាក។

ចាប់ពីក្រោយរយៈពេល ៩០ (កៅសិប) ថ្ងៃ គិតចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាលើលិខិតកត់ត្រានិងតម្កល់សិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះ អ្នកទទួលសិទ្ធិស្របច្បាប់មានសិទ្ធិប្តឹងទៅអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ដើម្បីចាត់វិធានការរារាំងទំនិញដែលនាំចូលស្របច្បាប់។

នីតិបុគ្គលដែលទទួលបានសិទ្ធិនាំចូល និងចែកចាយផ្តាច់មុខ ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលិខិតកត់ត្រាសិទ្ធិផ្តាច់មុខនេះជាបន្ទាន់ក្នុងទំព័រខាងមុខរបស់សារព័ត៌មានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងបណ្តាញសង្គមនានា ហើយត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមលោក/លោកស្រីប្រធានក្រុមហ៊ុន ជ្រាបជាព័ត៌មាន ។



អ៊ុក-ប្រថា

- ចម្លងជូន:
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចមហាបវរឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី ហ៊ុន ម៉ាណែត នាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម វណ្ណ វិស្សត ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីប្រចាំការ រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម អភិសន្តិបណ្ឌិត ស សុខា ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
 - ខុទ្ទកាល័យ ឯកឧត្តម អគ្គបណ្ឌិតសភាចារ្យ អូន ព័ន្ធមុនីរ័ត្ន ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
 - អគ្គនាយកដ្ឋានការពារអ្នកប្រើប្រាស់ កិច្ចការប្រកួតប្រជែង និងបង្ការប្រកែកបន្ត (ក.ប.ប)
 - អគ្គនាយកដ្ឋានគយ និងរដ្ឋាករកម្ពុជា
 - អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
 - ឯកសារ កាលប្បវត្តិ